



POLMAR Srl
Piazza Cavour, 3 20121 Milano
Tel. +39 339/5351669
E-mail: info@polmar-radio.com
Sito Internet: www.polmar-radio.com

DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD (Nr. PN/LCS183010181CA/21_1/ES)

Nombre del fabricante: Polmar srl
Dirección postal: Piazza Cavour, 3
Código postal y ciudad: 20121 Milano Italy
Teléfono: +0039 339/5351669
Dirección de correo electrónico/Internet: info@polmar-radio.com/www.polmar-radio.com

La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante.

Objeto de la declaración:
Marca / designación de tipo: Polmar / NAVY-012HP
Descripción del producto: Transceptor portátil marino VHF
(solo para aplicaciones no GMDSS)
Accesorios: Batería, cargador, antena.

El objeto de la declaración descrito anteriormente es conforme con la legislación de armonización pertinente de la Unión:

2014/53/UE (RED)
2011/65/UE (RoHS)

Referencias a las normas armonizadas pertinentes utilizadas o referencias a las otras especificaciones técnicas en relación con las cuales se declara la conformidad:

EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013(actualizado a EN 62368-1:2014+A11:2017)
EN 62311: 2008; IEC 62311: 2007; EN 62209-2: 2010; IEC 62209-2: 2010;
EN 301 843-1 V2.2.1 (2017-11); EN 301 843-2 V2.2.1 (2017-11); IEC 60945: 2002
EN 301 178 V2.2.2 (2017-04).

Declaramos bajo nuestra única responsabilidad que este producto cumple con los requisitos esenciales de la Directiva 2014/53/UE, y que se han realizado todas las mediciones y verificaciones relativas a las pruebas esenciales.

El organismo notificado "PHOENIX TESTLAB GmbH" número 0700 ha efectuado el examen UE de tipo (módulo B) y el certificado relativo emitido n.18-210561 en fecha 09.05.2018.

Milano, 20 diciembre 2021

Firmado en nombre de:

Polmar srl

Alberto Camnasio
Administrador





POLMAR Srl
Piazza Cavour, 3 20121 Milano
Tel. +39 339/5351669
E-mail: info@polmar-radio.com
Site Internet: www.polmar-radio.com

DECLARATION UE DE CONFORMITE (Nr. PN/LCS183010181CA/21_1/FR)

Nom du fabricant: Polmar srl
Adresse postale: Piazza Cavour, 3
Code postal et la ville: 20121 Milano Italy
Téléphone: +0039 339/5351669
Adresse E-mail / Internet: info@polmar-radio.com/www.polmar-radio.com

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant.

Objet de la déclaration:

Marque / type de désignation: Polmar / NAVY-012HP
Description du produit: Émetteur-récepteur marine portatif VHF
(pour les applications non-GMDSS uniquement)
Accessoires: Batterie, chargeur, antenne.

L'objet de la déclaration décrit ci-dessus est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable:

2014/53/UE (RED)
2011/65/UE (RoHS)

Références des normes harmonisées pertinentes appliquées ou des autres spécifications techniques par rapport auxquelles la conformité est déclarée:

EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013 (mis à niveau vers EN 62368-1:2014+A11:2017)
EN 62311: 2008; IEC 62311: 2007; EN 62209-2: 2010; IEC 62209-2: 2010;
EN 301 843-1 V2.2.1 (2017-11); EN 301 843-2 V2.2.1 (2017-11); IEC 60945: 2002
EN 301 178 V2.2.2 (2017-04).

Nous déclarons sous notre seule responsabilité que cet produit est conforme aux exigences essentielles de la directive 2014/53/UE, et que toutes les mesures et vérifications concernant les tests essentiels ont été effectuées.

L'organisme notifié "PHOENIX TESTLAB GmbH" numéro 0700 a effectué l'examen UE de type (Module B) et délivré le certificat correspondant no. 18-210561 le 09.05.2018.

Milano, 20 décembre 2021

Signé par et au nom de:

Polmar srl

Alberto Camnasio

Administrateur



POLMAR Srl
Piazza Cavour, 3 20121 Milano
Tel. +39 339/5351669
E-mail: info@polmar-radio.com
Sito Internet: www.polmar-radio.com

DICHIARAZIONE DI CONFORMITA' UE (Nr. PN/LCS183010181CA/21_1/IT)

Nome del fabbricante: Polmar srl
Indirizzo postale: Piazza Cavour, 3
CAP e Città: 20121 Milano Italy
Telefono: +0039 339/5351669
Indirizzo Posta elettronica / Sito Web: info@polmar-radio.com/www.polmar-radio.com

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto l'esclusiva responsabilità del fabbricante.

Oggetto della dichiarazione:

Marca / tipo-designazione: Polmar / NAVY-012HP
Descrizione prodotto: Ricetrasmittitore portatile VHF ad uso marittimo (solo per applicazioni non GMDSS)
Accessori: Batteria, caricatore, antenna.

L'oggetto della dichiarazione di cui sopra è conforme alle pertinenti normative di armonizzazione dell'Unione:

2014/53/UE (RED)
2011/65/UE (RoHS)

Riferimenti alle pertinenti norme armonizzate utilizzate o riferimenti alle altre specifiche tecniche in relazione alle quali è dichiarata la conformità :

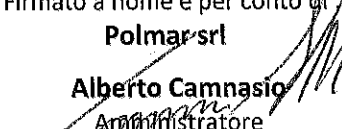
EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013 (aggiornato a EN 62368-1:2014+A11:2017)
EN 62311: 2008; IEC 62311: 2007; EN 62209-2: 2010; IEC 62209-2: 2010;
EN 301 843-1 V2.2.1 (2017-11); EN 301 843-2 V2.2.1 (2017-11); IEC 60945: 2002
EN 301 178 V2.2.2 (2017-04).

Noi dichiariamo sotto la nostra esclusiva responsabilità che il presente dispositivo è conforme ai requisiti essenziali della Direttiva 2014/53/UE, e che tutte le misure e verifiche riguardanti i test essenziali sono state eseguite.

L'organismo notificato "PHOENIX TESTLAB GmbH" numero 0700 ha effettuato l'esame UE del tipo (modulo B) e rilasciato relativo certificato n. 18-210561 in data 09.05.2018.

Milano, 20 dicembre 2021

Firmato a nome e per conto di
Polmar srl
Alberto Camnasio
Amministratore





POLMAR Srl
Piazza Cavour, 3 20121 Milano
Tel. +39 339/5351669
E-mail: info@polmar-radio.com
Sito Internet: www.polmar-radio.com

EU-CONFORMITEITSVERKLARING (Nr. PN/LCS183010181CA/21_1/NL)

Naam van de fabrikant: Polmar srl
Postadres: Piazza Cavour, 3
Postcode en stad: 20121 Milano Italy
Telefoon: +0039 339/5351669
E-mailadres / Webadres: info@polmar-radio.com/www.polmar-radio.com

Deze conformiteitsverklaring wordt afgegeven onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant.

Voorwerp van de verklaring:

Merk / type-aanduiding: Polmar / Navy-012HP
Productomschrijving: Marine VHF draagbare zendontvanger
(alleen voor niet-GMDSS-toepassingen)
Accessoires: Accu, oplader, antenne.

Het hierboven beschreven voorwerp van de verklaring is in overeenstemming met de desbetreffende harmonisatiewetgeving van de Unie:

2014/53/EU (RED)
2011/65/EU (RoHS)

Vermelding van de toegepaste relevante geharmoniseerde normen of van de andere technische specificaties waarop de conformiteitsverklaring betrekking heeft :

EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013 (geupgraded naar EN 62368-1:2014+A11:2017)
EN 62311: 2008; IEC 62311: 2007; EN 62209-2: 2010; IEC 62209-2: 2010;
EN 301 843-1 V2.2.1 (2017-11); EN 301 843-2 V2.2.1 (2017-11); IEC 60945: 2002
EN 301 178 V2.2.2 (2017-04).

Wij verklaren onder de uitsluitende verantwoordelijkheid van ons dat dit apparaat voldoet aan de essentiële eisen van de richtlijn 2014/53/EU, en dat alle metingen en controles met betrekking tot de essentiële testen zijn uitgevoerd.

De aangemelde instantie "PHOENIX TESTLAB GmbH" nummer 0700 heeft het EU-typeonderzoek (Module B) uitgevoerd en het bijbehorende certificaat nr. 18-210561 op 09.05.2018.

Milano, 20 december 2021

Ondertekend voor en namens:

Polmar srl

Alberto Camnasio
Administrateur



POLMAR Srl
Piazza Cavour, 3 20121 Milano
Tel. +39 339/5351669
E-mail: info@polmar-radio.com
Sito Internet: www.polmar-radio.com

DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE (Nr. PN/LCS183010181CA/21_1/PT)

Nome do fabricante: Polmar srl
Endereço postal: Piazza Cavour, 3
Código postal e cidade: 20121 Milano Italy
Telefone: +0039 339/5351669
Endereço de e-mail / Sítio web: info@polmar-radio.com/www.polmar-radio.com

A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante.

Objeto da declaração

Marca / Designação do tipo: Polmar / NAVY-012HP
Descrição do produto: Transceptor VHF portátil para uso marítimo (somente para aplicativos não GMDSS)
Acessórios: Bateria, carregador, antena

O objeto da declaração acima mencionada está em conformidade com a legislação de harmonização da União aplicável:

2014/53/UE (RED)
2011/65/UE (RoHS)

Referências às normas harmonizadas aplicáveis utilizadas ou às outras especificações técnicas em relação às quais a conformidade é declarada:

EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013 (atualizado para EN 62368-1:2014+A11:2017)
EN 62311: 2008; IEC 62311: 2007; EN 62209-2: 2010; IEC 62209-2: 2010;
EN 301 843-1 V2.2.1 (2017-11); EN 301 843-2 V2.2.1 (2017-11); IEC 60945: 2002
EN 301 178 V2.2.2 (2017-04).

Declaramos sob nossa exclusiva responsabilidade que este dispositivo está em conformidade com os requisitos essenciais da Diretiva 2014/53/UE, e que todas as medições e verificações relativas aos testes essenciais foram realizadas.

O organismo notificado "PHOENIX TESTLAB GmbH" número 0700 realizou o exame UE de tipo (Module B) e emitiu o respectivo certificado no. 18-210561 em 09.05.2018.

Milano, 20 dezembro 2021

Assinado por e em nome de:

Polmar srl

Alberto Camnasio
Administrador



POLMAR Srl

Piazza Cavour, 3 20121 Milano

Tel. +39 339/5351669

E-mail: info@polmar-radio.com

Sito Internet: www.polmar-radio.com

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE (Nr. PN/LCS183010181CA/21_1/SW)

Tillverkarens namn:	Polmar srl
Postadress:	Piazza Cavour, 3
Postnummer och stad:	20121 Milano Italy
Telefon:	+0039 339/5351669
E-postadress / webbadress:	info@polmar-radio.com / www.polmar-radio.com

Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar.

Föremål för försäkran

Varumärke / Typbenämning	Polmar / NAVY-012HP
Produktbeskrivning:	Marine VHF draagbare zendontvanger (endast för icke-GMDSS-applikationer)
Tillbehör:	Batteri, laddare, antenn.

Föremålet för försäkran ovan överensstämmer med den relevanta unionslagstiftningen om harmonisering:

2014/53/EU	(RED)
2011/65/EU	(RoHS)

Hänvisningar till de relevanta harmoniserade standarder som använts eller hänvisningar till andra tekniska specifikationer enligt vilka överensstämmelsen försäkras :

EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013 (uppgraderat till EN 62368-1:2014+A11:2017)
EN 62311: 2008; IEC 62311: 2007; EN 62209-2: 2010; IEC 62209-2: 2010;
EN 301 843-1 V2.2.1 (2017-11); EN 301 843-2 V2.2.1 (2017-11); IEC 60945: 2002
EN 301 178 V2.2.2 (2017-04).

Vi förklarar på eget ansvar att denna apparat uppfyller de väsentliga kraven i direktivet 2014/53/EU, och att alla mätningar och verifieringar avseende de väsentliga testen har utförts.

De aangemelde instantie "PHOENIX TESTLAB GmbH" nummer 0700 heeft het EU-typeonderzoek (Module B) uitgevoerd en het bijbehorende certificaat nr. 18-210561 op 09.05.2018.

Milano, 20 december 2021

Underteeknat för:

Polmar srl

Alberto Camnasio
Administratör



POLMAR Srl
Piazza Cavour, 3 20121 Milano
Tel. +39 339/5351669
E-mail: info@polmar-radio.com
Sito Internet: www.polmar-radio.com

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG (Nr. PN/LCS183010181CA/21_1/DE)

Name des Herstellers: Polmar srl
Postanschrift: Piazza Cavour, 3
Postleitzahl und Stadt: 20121 Milano Italy
Telefon: +0039 339/5351669
E-mail adresse / Website: info@polmar-radio.com/www.polmar-radio.com

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller.

Gegenstand der Erklärung

Handelsmarke / Typbezeichnung: Polmar / Navy-012HP
Produktbeschreibung: VHF Handfunkgerät meeresnutzung
(Nur für Nicht-GMDSS-Anwendungen)
Zubehör: Batterie, ladegerät, antenne.

Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:

2014/53/EU (RED)
2011/65/EU (RoHS)

Angabe der einschlägigen harmonisierten Normen, die zugrunde gelegt wurden, oder Angabe der anderen technischen Spezifikationen, bezüglich derer die Konformität erklärt wird:


EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013 (aufgerüstet auf EN 62368-1:2014+A11:2017)
EN 62311: 2008; IEC 62311: 2007; EN 62209-2: 2010; IEC 62209-2: 2010;
EN 301 843-1 V2.2.1 (2017-11); EN 301 843-2 V2.2.1 (2017-11); IEC 60945: 2002
EN 301 178 V2.2.2 (2017-04).

Wir erklären in alleiniger Verantwortung, dass dieses Gerät den grundlegenden Anforderungen der Richtlinie entspricht 2014/53/EU, und dass alle Messungen und Überprüfungen bezüglich der wesentlichen Tests durchgeführt wurden.

Die benannte Stelle "PHOENIX TESTLAB GmbH" Nummer 0700 hat die EU-Baumusterprüfung (Module B) durchgeführt und die zugehörige Bescheinigung Nr. 18-210561 am 09.05.2018.

Milano, 20 Dezember 2021

Unterzeichnet für und im Namen von:

Polmar srl

Alberto Camnasio
Verwalter



POLMAR Srl
Piazza Cavour, 3 20121 Milano
Tel. +39 339/5351669
E-mail: info@polmar-radio.com
Sito Internet: www.polmar-radio.com

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ (Nr. PN/LCS183010181CA/21_1/EL)

Όνομα κατασκευαστή:	Polmar Srl
Ταχυδρομική διεύθυνση:	Piazza Cavour, 3
ταχυδρομικός κώδικας και τις πόλεις:	20121 Milano Italy
τηλέφωνο:	+0039 339/5351669
Διεύθυνση ηλεκτρονικού ταχυδρομείου:	info@polmar-radio.com
Ιστοσελίδα:	www.polmar-radio.com

Αυτή η δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται υπό την αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή.

Αντικείμενο της δήλωσης:

μάρκα / τύπος	Polmar / NAVY-012HP
Περιγραφή προϊόντος:	Θαλάσσιος πομποδέκτης VHF (μόνο για εφαρμογές που δεν είναι GMDSS)
αξεσουάρ:	μπαταρία, Φορτιστής, κεραία

Ο στόχος της δήλωσης που περιγράφεται παραπάνω είναι σύμφωνος προς τη σχετική ενωσιακή νομοθεσία εναρμόνισης:

2014/53/EE	(RED)
2011/65/EE	(RoHS)

Αναφορές στα σχετικά εναρμονισμένα πρότυπα που χρησιμοποιούνται ή αναφορές στις λοιπές τεχνικές προδιαγραφές σε σχέση με τις οποίες δηλώνεται η συμμόρφωση :

EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013 (αναβαθμίστηκε σε EN 62368-1:2014+A11:2017)
EN 62311: 2008; IEC 62311: 2007; EN 62209-2: 2010; IEC 62209-2: 2010;
EN 301 843-1 V2.2.1 (2017-11); EN 301 843-2 V2.2.1 (2017-11); IEC 60945: 2002
EN 301 178 V2.2.2 (2017-04).

Δηλώνουμε με δική μας ευθύνη ότι αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με τις βασικές απαιτήσεις της Οδηγίας RED 2014/53/EU και ότι όλες οι μετρήσεις και επαληθεύσεις σχετικά με τις βασικές δοκιμές έχουν πραγματοποιηθεί.

Ο κοινοποιημένος οργανισμός "Phoenix Testlab" αριθ. 0700 πραγματοποίησε την εξέταση τύπου ΕΕ (έντυπο Β) και εξέδωσε το σχετικό πιστοποιητικό αριθ. 18-210561 στις 09.05.2018.

Milano, 20 Δεκέμβριος 2021

Υπογραφή για λογαριασμό και εξ ονόματος:

Polmar srl

Alberto Camnasio

Διαχειριστής



POLMAR Srl
Piazza Cavour, 3 20121 Milano
Tel. +39 339/5351669
E-mail: info@polmar-radio.com
Sito Internet: www.polmar-radio.com

EU DECLARATION OF CONFORMITY (Nr. PN/LCS183010181CA/21_1/EN)

Name of the manufacturer: Polmar srl
Postal address: Piazza Cavour, 3
Zip code and city: 20121 Milano Italy
Telephone: +0039 339/5351669
E-mail / Website address: info@polmar-radio.com/www.polmar-radio.com

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

Object of the declaration

Brand / Type-designation: Polmar / NAVY-012HP
Kind of equipment: VHF handheld marine transceiver
(for non-GMDSS applications only)
Accessories: Battery, charger, antenna.

The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:

2014/53/EU (RED)
2011/65/EU (RoHS)

References to the relevant harmonised standards used or references to the other technical specifications in relation to which conformity is declared :

EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013 (upgraded to EN 62368-1:2014+A11:2017)
EN 62311: 2008; IEC 62311: 2007; EN 62209-2: 2010; IEC 62209-2: 2010;
EN 301 843-1 V2.2.1 (2017-11); EN 301 843-2 V2.2.1 (2017-11); IEC 60945: 2002
EN 301 178 V2.2.2 (2017-04).

We declare under our sole responsibility that this equipment complies with the essential requirements of the Directive 2014/53/EU, and that all measurements and verifications concerning the essential tests have been performed.

The notified body "PHOENIX TESTLAB GmbH" number 0700 has carried out the EU type examination (Module B) and issued the related certificate no. 18-210561 on 09.05.2018.

Milano, 20 December 2021

Signed for and on behalf of:

Polmar srl

Alberto Camnasio
Administrator